

# Grant – Tristan Auer – 2019 / 2020



Tristan Auer conçoit pour Poltrona Frau une collection de poufs d'une élégance nomade, polyvalente et transversale : les sièges Grant vivent avec la même désinvolture dans les espaces publics ou résidentiels, un par un ou bien associés dans des combinaisons personnalisables.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

### Modèles.

- Pouf 60x40 De Luxe
- Pouf 65x45 De Luxe avec conteneur
- Pouf ø46 De Luxe
- Pouf 90x64 De Luxe
- Pouf 140x80
  - type A De Luxe
  - type B De Luxe
  - type B De Luxe avec accoudoirs
  - type B
  - type B avec accoudoirs
- Pouf 110x110
  - type A De Luxe
  - type B De Luxe
  - type B

## CARACTÉRISTIQUES COMMUNES À TOUS LES MODÈLES

**Structure.** En multiplis de bouleau.

**Rembourrage.** L'assise et les côtés sont rembourrés de mousse de polyuréthane. Pour le pouf ø46 De Luxe, le rembourrage est renforcé par une toile élastique qui assure la suspension.

**Socle inférieur.** En MDF peint en noir, texturé, avec embouts en matière plastique noire pour protéger le sol.

**Détails esthétiques (sauf le pouf De Luxe: 60x40, 65x45 avec conteneur, ø46 et 90x64).** Deux sangles décoratives s'enroulent verticalement autour de la structure du pouf. À la base des sangles se trouvent des boucles en acier avec traitement galvanique couleur ruthénium.

## MODÈLES DE LUXE

Les modèles se caractérisent par un procédé d'entrelacements particulier, réalisé avec des bandes en cuir Pelle Frau® de 6 cm de large à 45°, qui décore la structure périétrique des poufs.

**Revêtement.** Dans les modèles De Luxe, le rembourrage en cuir n'est disponible que dans les cuirs suivants :

- ColorSphere® (SC)
- Soul

**Déhoussabilité.** Non prévue.

Pouf 65x45 De Luxe avec conteneur

Tristan Auer designt für Poltrona Frau eine Pouf-Kollektion mit nomadenhafter, vielseitiger und transversaler Eleganz: Die Sitzmöbel Grant leben mit der gleichen Nonchalance in öffentlichen Räumen oder in Wohnräumen, einzeln oder in personalisierbaren Kombinationen.

## TECHNISCHE MERKMALE

### Modelle.

- Pouf 60x40 De Luxe
- Pouf 65x45 De Luxe mit Behälter
- Pouf ø46 De Luxe
- Pouf 90x64 De Luxe
- Pouf 140x80
  - Typ A De Luxe
  - Typ B De Luxe
  - Typ B De Luxe mit Armlehnen
  - Typ B
  - Typ B mit Armlehnen
- Pouf 110x110
  - Typ A De Luxe
  - Typ B De Luxe
  - Typ B

## GEMEINSAME MERKMALE ALLER MODELLE

**Struktur.** Aus Multischicht-Birke.

**Polsterung.** Sitzfläche und Seitenteile sind mit Polyurethanschaum gepolstert. Beim Pouf ø46 De Luxe ist die Poslterung mit einem elastischen Stoff verstärkt, der die Federung gewährleistet.

**Unterer Sockel.** Aus MDF mit texturierter schwarzer Lackierung. Mit Fußkappen aus schwarzem Kunststoff als Schutz für den Boden.

**Ästhetische Details (außer Pouf De Luxe: 60x40, 65x45 mit Behälter, ø46 & 90x64).** Zwei Zierrriemen umfassen die Struktur des Poufs in senkrechter Richtung. An der Basis der Riemen befinden sich Schnallen aus Stahl mit galvanischer Ruthenium-Beschichtung.

## DE LUXE MODELLE

Die Modelle sind durch eine spezielle Flechtverarbeitung gekennzeichnet: 6 cm breite Streifen aus Pelle Frau®-Leder im 45°-Winkel schmücken die Umfangs-Struktur der Poufs.

**Bezug.** Bei den De Luxe Modellen ist der Lederbezug nur aus folgenden Lederarten erhältlich:

- ColorSphere® (SC)
- Soul

**Abnehmbarkeit.** Nicht vorgesehen.

Pouf 65x45 De Luxe mit Behälter

**Espace conteneur.** Recouvert en tissu technique de couleur noire. Le mécanisme d'ouverture est équipé d'un système qui bloque le couvercle dans la position lorsqu'il est ouvert et qui en amortit la fermeture.

**Couvercle de l'assise.** Réalisé en multiplis de bouleau.

#### POUF TYPE « A »

##### Configurations disponibles.

- Pouf 140×80
- Pouf 110×110

Ils sont disponibles uniquement dans la version De Luxe, et se caractérisent par une base haute, toujours revêtue de cuir avec finition à entrelacements et par un coussin de siège bas qui peut être revêtu de cuir ou de tissu.

**Revêtement.** En cuir Pelle Frau® ou dans la combinaison cuir et tissu. La base est toujours revêtue de cuir avec un travail spécial à entrelacements, tandis que le coussin d'assise peut être en cuir lisse assorti ou en tissu.

- ColorSphere® (SC)
- ColorSphere® (SC) / Fabric A
- ColorSphere® (SC) / Fabric B
- ColorSphere® (SC) / Fabric C
- ColorSphere® (SC) / C.O.M.
- Soul
- Soul / Fabric A
- Soul / Fabric B
- Soul / Fabric C
- Soul / C.O.M.

**Déhoussabilité.** Non prévue.

**Sangles décoratives.** Elles sont fabriquées en cuir Pelle Frau® en combinaison avec le revêtement de la base et disparaissent sous le coussin d'assise.

#### POUF TYPE « B »

##### Configurations disponibles.

- Pouf 140×80
- Pouf 140×80 avec accoudoirs
- Pouf 110×110

Ils se caractérisent par une base basse, toujours revêtue de cuir, et un coussin d'assise haut en tissu ou, dans la version De Luxe, en cuir avec revêtement périphérique réalisé avec un procédé caractéristique à entrelacements et la surface de l'assise toujours en cuir lisse assorti.

**Revêtement.** Entièrement en cuir Pelle Frau® (aussi bien les parties avec travail à entrelacements qu'en cuir lisse) ou dans l'option qui prévoit la combinaison du tissu et du cuir. Dans ce cas, la base est revêtue de cuir et le coussin d'assise et les sangles décoratives sont en tissu.

- ColorSphere® (SC)
- Soul
- Fabric A / ColorSphere® (SC)
- Fabric A / Nest
- Fabric A / Soul
- Fabric A / Velvety
- Fabric B / ColorSphere® (SC)
- Fabric B / Nest
- Fabric B / Soul
- Fabric B / Velvety
- Fabric C / ColorSphere® (SC)
- Fabric C / Nest
- Fabric C / Soul
- Fabric C / Velvety
- C.O.M. / ColorSphere® (SC)
- C.O.M. / Nest
- C.O.M. / Soul

**Behälterfach.** Bezogen mit schwarzem Technostoff. Der Öffnungsmechanismus ist mit einem System ausgestattet, das die Abdeckung in ihrer Position feststellt, wenn er offen ist und seine Schließung dämpft.

**Abdeckung Sitzfläche.** Aus Multischicht-Birke.

#### POUF TYP “A”

##### Erhältliche Konfigurationen.

- Pouf 140×80
- Pouf 110×110

Diese Konfigurationen sind nur in der De Luxe Version erhältlich. Sie sind durch eine hohe Basis gekennzeichnet, die stets mit Leder in Flechtverarbeitung bezogen ist, und durch ein niedriges Sitzkissen, das mit Leder oder Stoff bezogen werden kann.

**Bezug.** Aus Pelle Frau®-Leder oder in der Kombination aus Stoff und Leder. Die Basis ist stets mit Leder in der speziellen Flechtverarbeitung bezogen, während das Sitzkissen aus passendem glattem Leder oder Stoff sein kann.

- ColorSphere® (SC)
- ColorSphere® (SC) / Fabric A
- ColorSphere® (SC) / Fabric B
- ColorSphere® (SC) / Fabric C
- ColorSphere® (SC) / C.O.M.
- Soul
- Soul / Fabric A
- Soul / Fabric B
- Soul / Fabric C
- Soul / C.O.M.

**Abnehmbarkeit.** Nicht vorgesehen.

**Zierriemen.** Aus Pelle Frau®-Leder passend zum Bezug der Basis; sie verschwinden unter dem Sitzkissen.

#### POUF TYP “B”

##### Verfügbare Konfigurationen.

- Pouf 140×80
- Pouf 140×80 mit Armlehnen
- Pouf 110×110

Diese Modelle sind durch eine niedrige Basis gekennzeichnet, die stets mit Leder bezogen ist und durch ein hohes Sitzkissen aus Stoff bzw. in der De Luxe Version aus Leder mit der typischen Flechtverarbeitung rund um den Umfang. Die Oberfläche der Sitzfläche ist stets aus farblich abgestimmtem Leder.

**Bezug.** Zur Gänze aus Pelle Frau®-Leder (sowohl für die Teile mit Flechtverarbeitung als auch für die Teile aus glattem Leder) oder in Ausführungen mit einer Kombination aus mehreren Materialien. In diesem Fall die Basis ist mit Leder bezogen, das Sitzkissen und die Zierriemen mit Stoff.

- ColorSphere® (SC)
- Soul
- Fabric A / ColorSphere® (SC)
- Fabric A / Nest
- Fabric A / Soul
- Fabric A / Velvety
- Fabric B / ColorSphere® (SC)
- Fabric B / Nest
- Fabric B / Soul
- Fabric B / Velvety
- Fabric C / ColorSphere® (SC)
- Fabric C / Nest
- Fabric C / Soul
- Fabric C / Velvety
- C.O.M. / ColorSphere® (SC)
- C.O.M. / Nest
- C.O.M. / Soul

---

- C.O.M. / Velvety

---

Déhoussabilité. Non prévue.

---

**Sangles décoratives (pouf sans accoudoirs).** Elles sont fabriquées en cuir Pelle Frau® ou en tissu assorti au revêtement du coussin de l'assise.

---

**Accoudoirs.** Les poufs 140×80 de type B sont disponibles

- avec kit d'accoudoirs composé de deux paires de coussins rectangulaires fixés aux sangles décoratives (rembourrés de mousse de polyuréthane)
  - sans accoudoirs
- 

**Sangles décoratives et accoudoirs.** Dans ce cas, les sangles s'enroulent autour de l'assise et sont dotées de boutons pression pour fixer les coussins d'accoudoir. Les sangles et les coussins sont, au choix, revêtus de cuir ou de tissu assorti à la base ou au coussin de l'assise.

- ColorSphere® (SC)
- Nest
- Soul
- Velvety
- Fabric A\*
- Fabric B\*
- Fabric C\*
- C.O.M.

\* Les tissus Kvadrat sont également disponibles.

**N.B. En cas de revêtement en cuir Pelle Frau® uniquement (modèles De Luxe), les sangles et les coussins pourront être revêtus soit de tissu (libre choix), soit du même cuir que celui spécifié pour le pouf.**

---

**Détails esthétiques.** Un passepoil de cuir délimite l'assise et est toujours assorti au revêtement de la base.

---

- C.O.M. / Velvety

---

**Abnehmbarkeit.** Nicht vorgesehen.

---

**Zierriemen (Pouf ohne Armlehnen).** Aus Pelle Frau®-Leder oder Stoff passend zum Bezug des Sitzkissens.

---

**Armlehnen.** Die Poufs 140×80 vom Typ B sind wie folgt erhältlich:

- mit Armlehnen-Kit, bestehend aus zwei Paaren rechteckiger Kissen, die an den Zierriemen festgemacht werden (mit Polsterung aus Polyurethanschaum)
  - ohne Armlehnen
- 

**Zierriemen und Armlehnen.** In diesem Fall umfassen die Riemen die Sitzfläche. Sie sind mit Druckknöpfen versehen, um die Armlehnenkissen zu befestigen. Der Bezug von Riemen und Kissen ist nach Wahl aus Leder oder Stoff, farblich passend zur Basis oder zum Sitzkissen.

- ColorSphere® (SC)
- Nest
- Soul
- Velvety
- Fabric A\*
- Fabric B\*
- Fabric C\*
- C.O.M.

\* Die Stoffe Kvadrat sind ebenfalls verfügbar.

**Hinweis:** Wenn der Bezug nur aus Pelle Frau®-Leder ist (De Luxe Modelle), können die Kissen mit Stoff (nach freier Wahl) oder mit dem Leder, das für den Pouf gewählt wurde, bezogen werden.

---

**Ästhetische Details.** Eine Lederpaspelierung begrenzt die Sitzfläche. Sie ist stets farblich passend zum Bezug der Basis gehalten.

## TYPOLOGIES DISPONIBLES / VERFÜGBARE TYPOLOGIEN

### TYPE A / TYP A

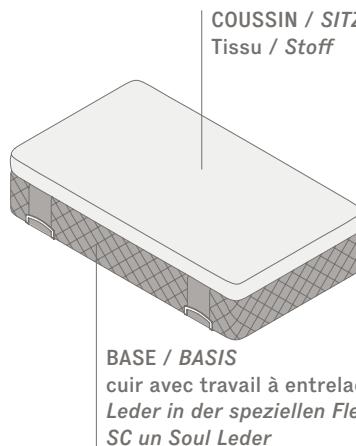
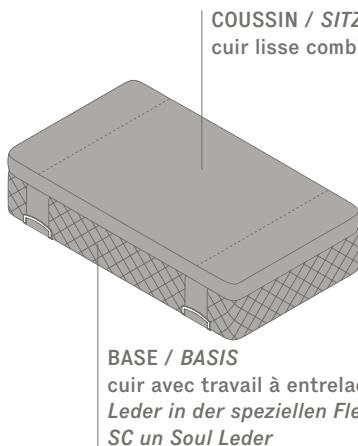
UNIQUEMENT DANS LA VERSION « DE LUXE » / NUR IN DER « DE LUXE » VERSION

base haute en cuir avec finition à entrelacs

*hohe Basis mit Leder in Flechtverarbeitung bezogen*

coussin de siège bas revêtu de cuir ou de tissu

*niedriges Sitzkissen mit Leder oder Stoff bezogen*



### TYPE B / TYP B

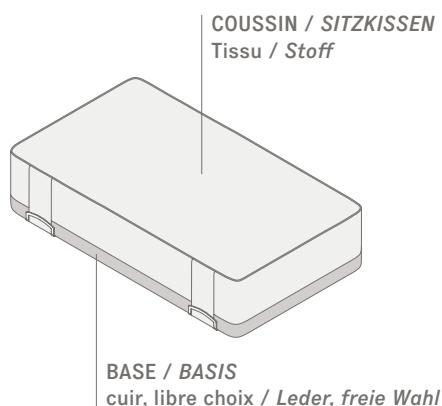
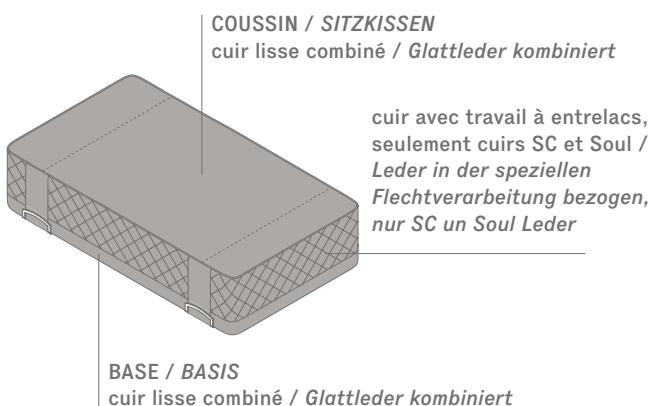
base basse, revêtue de cuir

*niedrige Basis mit Leder bezogen*

coussin d'assise haut en cuir (avec revêtement périphérique réalisé avec un procédé caractéristique à entrelacs) ou en tissu

*hohes Sitzkissen aus Leder (mit der typischen Flechtverarbeitung rund um den Umfang) oder Stoff*

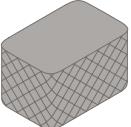
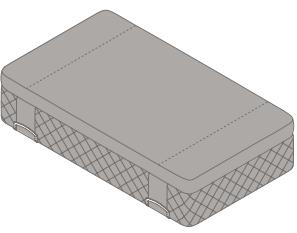
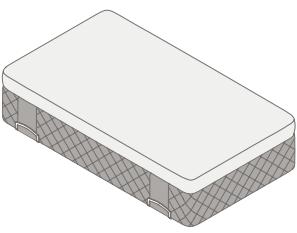
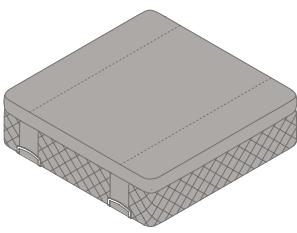
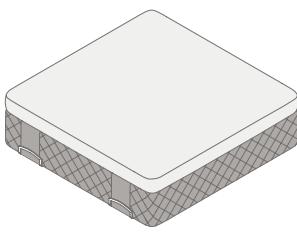
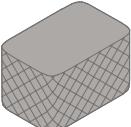
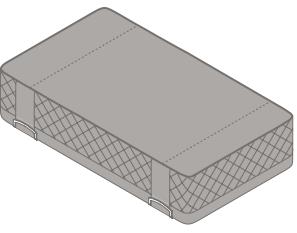
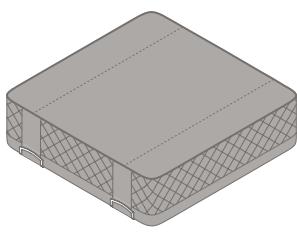
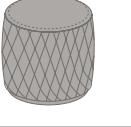
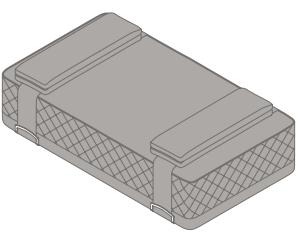
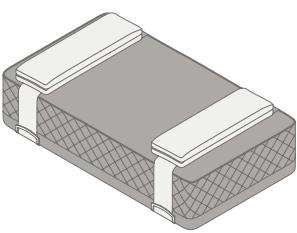
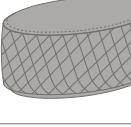
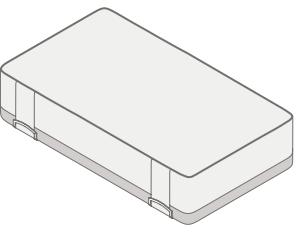
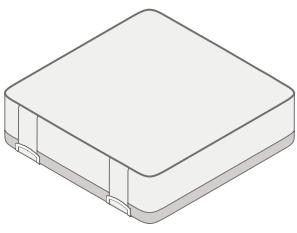
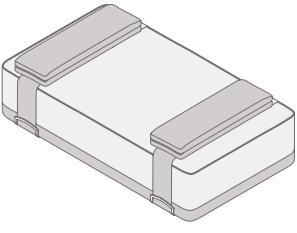
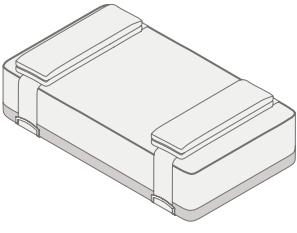
DE LUXE VERSION



Remarque: les dessins font référence à la taille 140x80, mais les mêmes règles sont valables pour les poufs 110x110.

*Bitte beachten Sie: Zeichnungen beziehen sich auf die Größe 140x80, die gleichen Regeln gelten jedoch für 110x110 Hocker.*

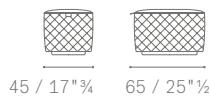
## RÈGLES D'APPLICATION DES REVÊTEMENTS / REGEL VON BEZUGE VERWENDUNG

OTTOMAN DE LUXE	RECTANGULAR OTTOMAN 140X80	SQUARE OTTOMAN 110X110
5648511 OTTOMAN 60X40 DE LUXE	5648531 OTTOMAN 140X80 DE LUXE TYPE A	5648541 OTTOMAN 110X110 DE LUXE TYPE A
	 	 
5648512 OTTOMAN 65X45 DE LUXE	5648532 OTTOMAN 140X80 DE LUXE TYPE B	5648542 OTTOMAN 110X110 DE LUXE TYPE B
		
5648551 OTTOMAN Ø46 DE LUXE	5648533 OTTOMAN 140X80 DE LUXE TYPE B WITH ARMS	
	 	
5648552 OTTOMAN 90X64 DE LUXE	5648534 OTTOMAN 140X80 TYPE B	5648543 OTTOMAN 110X110 TYPE B
		
	5648535 OTTOMAN 140X80 TYPE B WITH ARMS	 Fabric (A, B, C.O.M.)  Pelle Frau® SC / Soul  Pelle Frau® (libre choix / freie Wahl)
	 	

5648511



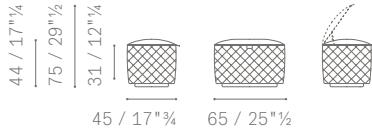
42 / 16<sup>11/16</sup>"



5648512



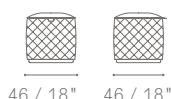
44 / 17<sup>11/16</sup>"



5648551



46 / 18"



5648552



40 / 15<sup>11/16</sup>"



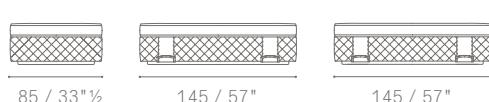
5648531



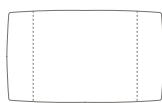
Pelle Frau® upholstery

Fabric upholstery

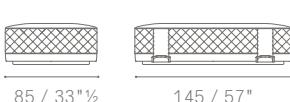
38 / 15"



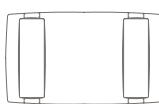
5648532



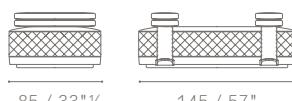
38 / 15"



5648533



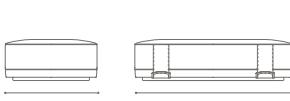
51 / 20"  
38 / 15"



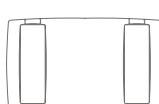
5648534



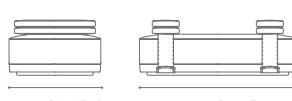
38 / 15"



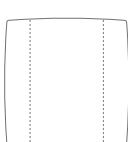
5648535



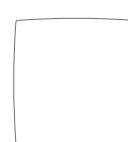
51 / 20"  
38 / 15"



5648541

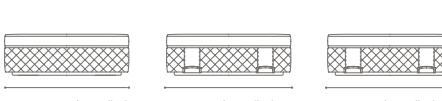


Pelle Frau® upholstery

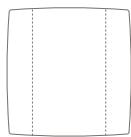


Fabric upholstery

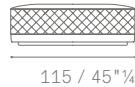
38 / 15"



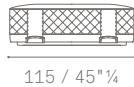
5648542



38 / 15"

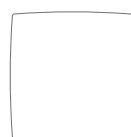


115 / 45" 1/4



115 / 45" 1/4

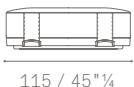
5648543



38 / 15"



115 / 45" 1/4



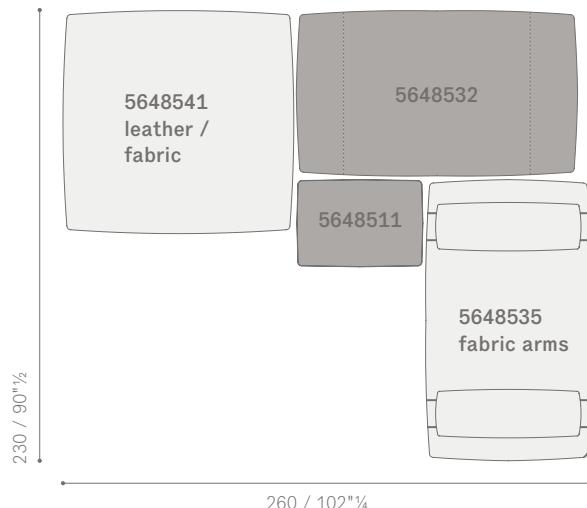
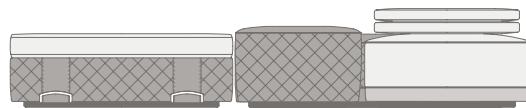
115 / 45" 1/4

---

## EXEMPLE n° 1 / BEISPIEL Nr. 1

---

5648541 Ottoman 110×110 De Luxe Type A  
5648532 Ottoman 140×80 De Luxe Type B  
5648511 Ottoman 60×40 De Luxe  
5648535 Ottoman 140×80 Type B with arms

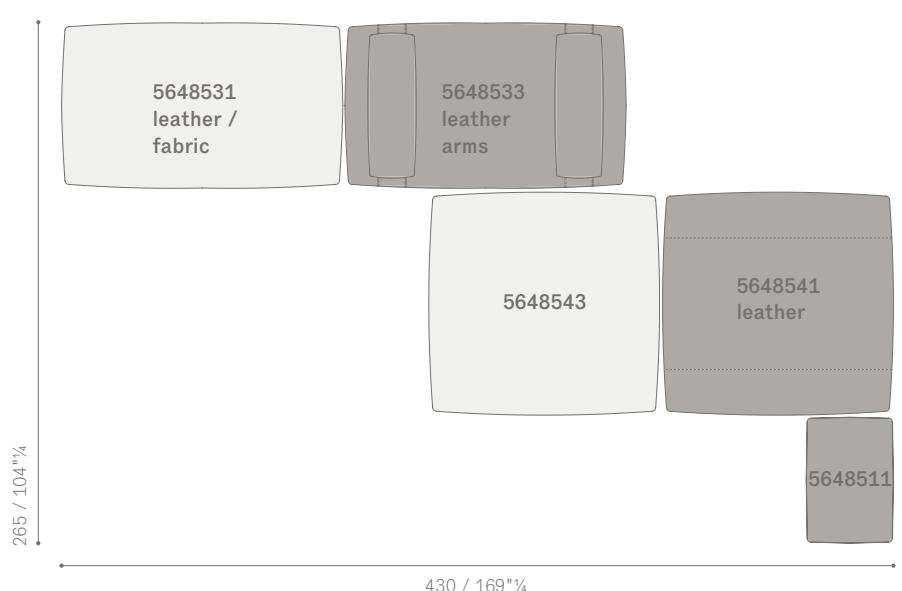
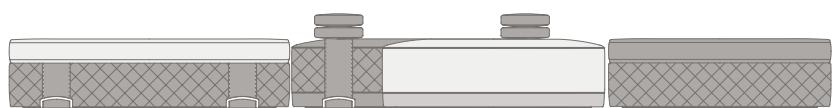


---

## EXEMPLE n° 2 / BEISPIEL Nr. 2

---

5648531 Ottoman 140×80 De Luxe Type A  
5648533 Ottoman 140×80 De Luxe Type B with arms  
5648543 Ottoman 110×110 Type B  
5648541 Ottoman 110×110 De Luxe Type A  
5648511 Ottoman 60×40 De Luxe

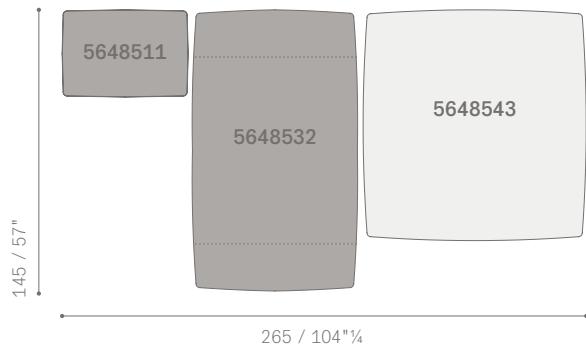


---

### EXEMPLE n° 3 / BEISPIEL Nr. 3

---

5648511 Ottoman 60×40 De Luxe  
5648532 Ottoman 140×80 De Luxe Type B  
5648543 Ottoman 110×110 Type B



---

### EXEMPLE n° 4 / BEISPIEL Nr. 4

---

5648531 Ottoman 140×80 De Luxe Type A  
5648535 Ottoman 140×80 Type B with arms  
5648511 Ottoman 60×40 De Luxe  
5648511 Ottoman 60×40 De Luxe

